



LINGÜÍSTICA INDOEUROPEA

Tema 1

Introducción:

Relación entre lenguas



1. Griegos

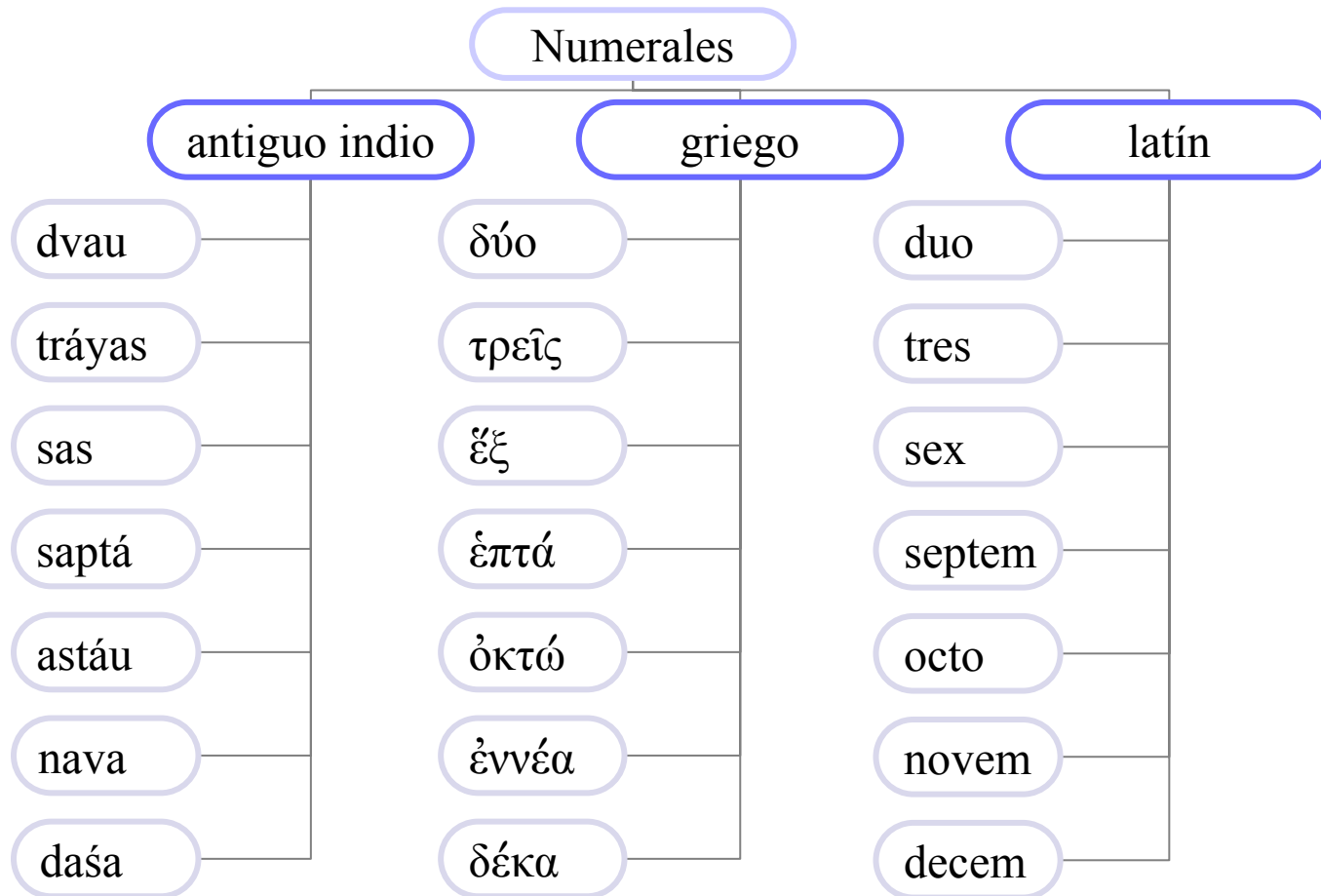
- sin indicios de que detectaran parecido entre el griego y otras lenguas indoeuropeas:
 - Platón, Crat 410a: {ΣΩ.} Ὅρα τοίνυν καὶ τοῦτο τὸ ὄνομα τὸ "πῦρ" μή τι βαρβαρικὸν ἦ. τοῦτο γὰρ οὔτε ῥάδιον προσάψαι ἐστὶν Ἑλληνικῇ φωνῇ, φανεροί τ' εἰσὶν οὕτως αὐτὸ καλοῦντες Φρύγες σμικρόν τι παρακλίνοντες· καὶ τό γε "ὔδωρ" καὶ τὰς "κύνας" καὶ ἄλλα πολλά.
- desdeñ altanero a cualquier lengua no griega: 'bárbara'



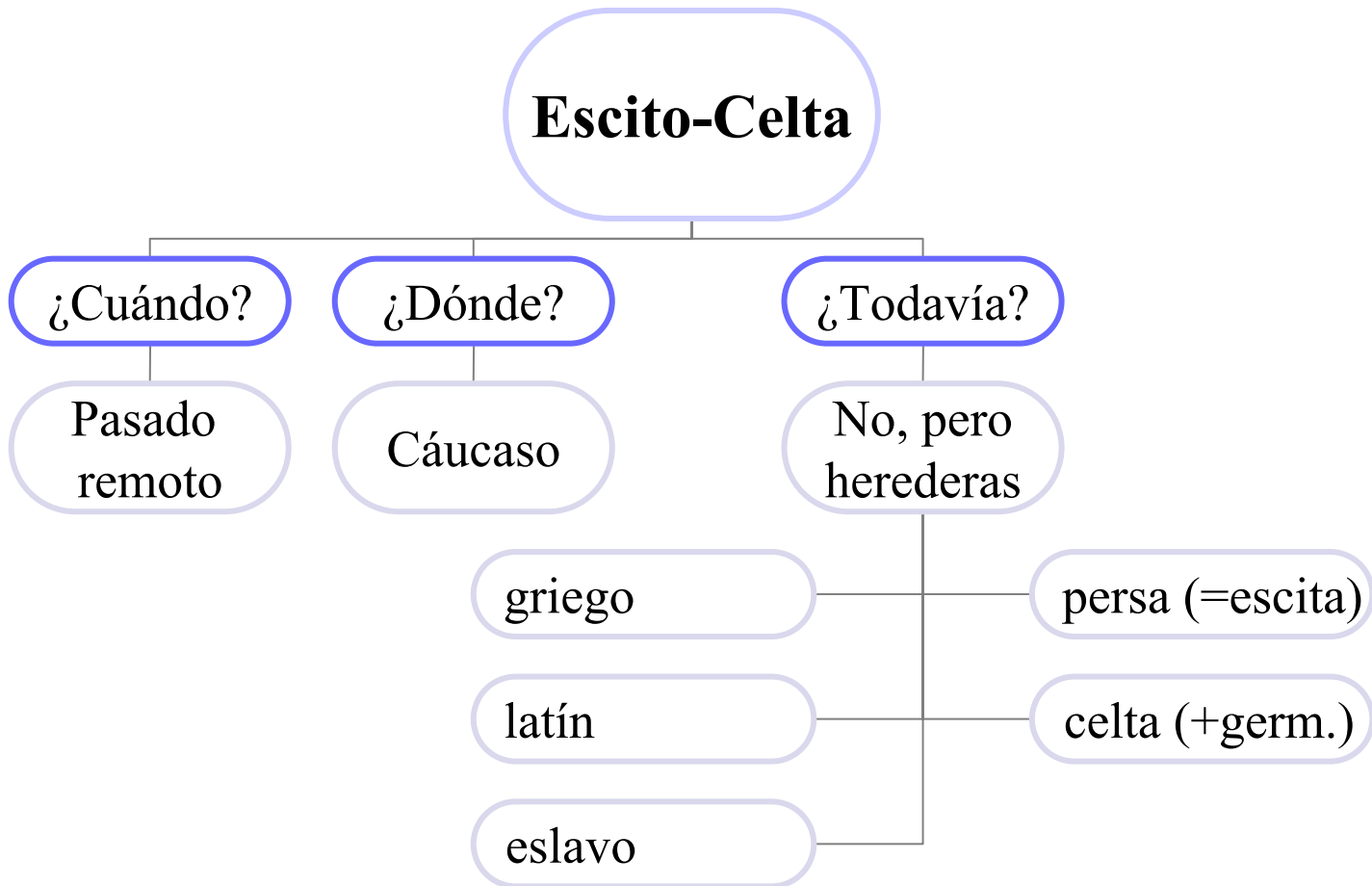
2. Romanos

- no percibieron gran proximidad con el celta
- pero sí con el griego:
 - Sexto Pompeyo Festo (s. iii), *Verb.* 290: Suppum antiqui dicebant, quem nunc supinum dicimus ex Graeco, videlicet pro adspiratione ponentes <s> litteram, ut idem ὕλας dicunt, et nos silvas; item ἕξ sex, et ἑπτὰ septem
- correspondencias naturales: fundadores de Roma habrían sido Eneas o Evandro y, en consecuencia, el latín procedía del griego

3. Filippo Sasseti (s. XVI)



4. Andreas Jäger (1686)



5. William Jones (1786)

- The **Sanskrit** language, whatever be its antiquity, is of a wonderful structure: more perfect than the **Greek**, more copious than the **Latin**, and more exquisitely refined than either, yet bearing to both of them a stronger affinity, both *in the roots of verbs and in the forms of grammar*, than could possibly have been produced by accident; so strong indeed, that no philologist could examine them all three, without believing them to have sprung *from some common source*, which, perhaps, no longer exists: there is a similar reason, though not quite so forcible, for supposing that both the **Gothic** and the **Celtic**, though blended with a very different idiom, had the same origin with the Sanskrit; and the old **Persian** might be added to the *same family*



6. F. Bopp

- *Über das Conjugationsystem der Sanscritsprache in Vergleichung mit jenem der griechischen, lateinischen, persischen und germanischen Sprachen, Frankfurt, 1816*
- *Vergleichende Grammatik des Sanskrit, Zend, Griechischen, Lateinischen, Littauischen, Gothischen und Deutschen, Berlin, 1833*
- Busca y encuentra coincidencias en los **sistemas gramaticales**: los parecidos **sistemáticos** no pueden ser fruto de la casualidad ni de préstamos e intercambios

7. Rasmus Rask (1811)

- Concurso de la Academia Danesa de las Ciencias:
 - Investiguetur crisi historica, accedente exemplorum idoneorum luce, **ex quonam fonte** lingua vetus Scandinavica rectissime **deducatur**. Explicetur huius linguae ingenium **nexusque et mutua ratio**, quae ex antiquissimo tempore et medio quod dicitur aevo ei cum dialectis sive Septentrionalibus sive Germanicis intercesserit. Certaeque constituentur **regulae** quas in omni horum idiomatum derivatione et comparatione sequi oporteat
- Descubre **correspondencias sistemáticas** a nivel fonético: rotación consonántica del germánico